

Tempo di sole e di mare



Tel. (0565) 91.55.06 – 92.742  
57037 – PORTOFERRAIO

Ditta  
**Marcello Celebrini**

FORNITURE PER

EDILIZIE

COMUNITA'

FALEGNAMERIE

CARROZZERIE

UTENSILERIE

NAVALI

OFFICINE

GOVERNATIVE

Piazza Cavour 42 - Portoferraio  
Tel. 92609-93326

# TERME S. GIOVANNI Isola d'Elba

bagni e fanghi  
salsiodici e sulfurei.  
Centro di fisioterapia  
(aperto tutto l'anno)  
cura della cellulite  
radar - marconi  
forni bier - Galvano  
Jonofresi - massaggi e  
rieducazione motoria

Portoferraio  
Tel. (0565) 92680

# editoriale

Mantenendo fede a quanto promesso fin dall'inizio delle pubblicazioni, continueremo a non occuparci di politica. Abbiamo fatto nostro il motto di Voltaire: «Non condivido spesso le tue opinioni, ma mi batterò fino al mio sacrificio perchè tu possa esprimerle». Non rinunciando — ovviamente — alle nostre.

Facciamo della cultura, ci fanno osservare alcuni lettori. Forse è vero, ma se ciò accade, senza dubbio avviene senza premeditazione e comunque senza presunzione. Aggiungiamo anche che cerchiamo di fare questa rivista con spirito giovanile. Questo diventa cosa agevole per l'interesse e l'intervento di nuovi e più freschi collaboratori.

Abbiamo ricevuto una pubblica ed entusiastica segnalazione da parte del presidente del «*Centro Nazionale di Studi Naphlonici e bi Sthgw del'Zlba*», il prof. Carlo Francovich, che non possiamo sottacere. Abbiamo del resto suscitato anche l'interesse del Presidente Spadolini, il quale, in una sua gita all'Elba, acquistò l'ultimo numero, sollecitando poi l'abbonamento. Non vi pare dunque che possiamo giustamente esser contenti dei risultati ottenuti in poco meno di un anno?

Si consolida il successo iniziale perchè — ci scrive Gigi Canizzaro da Livorno: «La pubblicazione tiene il tono, l'impostazione ed il taglio desiderabile». E prosegue: «Porta l'aria, il sapore, il colore dell'Elba, alla quale sono effettivamente attaccato come un'ostrica allo scoglio».

La signora Amina Acquaviva da Legnano, nipote del primo sindaco di Marciana Marina, ci dice: «È una rivista seria. È diversa dalle solite pubblicazioni fatte di pettegolezzi e di mondanità». E proseguendo: «Una signora a cui ho fatto vedere la rivista mi ha confessato, dopo la lettura, di sentirsi un po' elbana anche lei, e che verrebbe tanto volentieri a vivere in codesti luoghi, se le necessità della vita non glielo impedissero. Ma anche il mio medico, il mio farmacista si sono dichiarati tutti entusiasti».

Facciamo dunque promozione turistica — ancora senza alcuna premeditazione —. E pensare che tanti Enti non hanno avuto fiducia in noi, ci hanno snobbato e continuano a ignorarci.